

## **Pablonun Timoteo Cunu Fomani**

### *Pablonun Timoteo cunu fomani*

<sup>1</sup> Unquian Pablo un mia cunu fomai min tapinon. Upan Diosin ua catonni Furu fu rafunon ahuun tsain Cristo Jesushuunoa un yoifafainon. Nan nocon Numamisi Jesucristo futan ua yononi manifoti isca huaquin un yoinon, —Jesucriston noco nashonishaquin arus fusti noco Upa Dios ari iyoshquinran, —ishon un ato yoinon. <sup>2</sup> Ascano un mia Jesucristohuunoa yoiaiton min icoinra huani. Ascacun min icoinra huahuunshon min uhuun facu cuscaracoin. Un mihuun fasi noi. Nocon Upa Diosin futan nocon Ifo Cristo Jesús mia noiquin mia cushusharafain mihuunrifi ramapaia. Ascashon min ointi mia main huamanon.

### *Futsan amaqiri mato yosiaiton icoinra huafo yoihuu ato nicanonfoma*

<sup>3</sup> Ascan un Macedonia ano caquin un mia yoini isca huaquin, —Efeso anoashu cariyamahuun. Anoa futsafoan ato Diospan tsain amaqiri yosimisifo. Ato yoihuu afanan asca huaquin yosinonfoma, —ishon mia yoini. <sup>4</sup> Non Diosin tsain yosiquin futsafo non yoitiro Jesús icoinra huanonfo. Ascan nan amaqiri yosimisifoan asca huatamarocon shunipafo yafi aton shunifohuunoari yoirafo. Non yosiqui asca huaitocai Diosin noco icoinra huamapaiyai cuscan tsoan tapitiroma. Nicafiacani afohuunoa

fochishmanantanantirofo. Ascashon ato yoihuu afanan shunipafo yoinonfoma. Aton tsain shatumahuu.

<sup>5</sup> Un nannori yonoa noinanfo. Ascashucaí non nocon ointi muran ahuashta shinanchacatamarocon shinanshara fustifain nocon nomuranshori non nocohuunoa ahuacai chaca shinanyamafain non Jesús icoinra huacoinnai cuscan non futsafo noicointiro. <sup>6</sup> Atirififaincai asca huacanima. Ascacatamarocon Diosin yonoa cuscan man cachiquiri huaafo. Ascashon tsain ahuama ipaitsi yoimisifo. <sup>7</sup> Ascashon Moisés nocon yononi cuscan futsafo tapimapaicaqui nanfoan yoimisifo isca huaquin, —Moisés yononi cuscan man non fasi tapicoiran, —ishon yoifiamisishacaquicai yosipaiyaifo cuscan tapicoianfoma.

<sup>8</sup> Man non tapia Moisés yononi cuscan shara yosimainquin cayacaficoín futsafoan nicasharatiro isharashcaquin. <sup>9</sup> Man non tapia tsoa isharamisi Diospan tsain fusti tanasharashucaí Moisés yononi cuscan yopacanima isharashquin. Ascan nan Diosin yononi cuscan nicacasmamisifo tapimapai chaca huamisifo cuscan shatuyamaifoan ato onaintimashqui.

Ascashu nanfo isca huamisifo. Diosin yononi cuscan nicacasmamisifo icain Diosin ato shinanmapaiyai cuscan shinancasmafain chaca futsa futsatapafo huamisi icain aton apa yafi ahua chaca huafain rutumitsamisi icain. <sup>10-11</sup> Aton ahuinma non aton funuma fu icain nocofunufu yafi ainfofo chaca huatananmisi icain futsa curushcain aton yonomati imafain chanimisifo. Ascacashu ahua futsa Diosin noco sharacoin

yononi cuscan nicacasma cani. Nanscarafo Diosin ato nicamapai nan yononi cuscacoin anonfo. Ascafia chaca huamisifo cuscan shatuyamaifoan ato onaintimashqui tapinonfo. Upa Diosin ua yononi cuscan ahuun tsain sharacoin nantifi yorafo un ato yoinon. Nocon Dios fasi sharacoincun.

*Diosin ahuun ramapaicun Pablonun aicho huani*

<sup>12-14</sup> Noncai Diospan Furun onanyopaonima. Ascashon un yoipaoni isca huaquin, –Jesuscai Diospan facuma. Aafin chanimisicoinquin, –un huapaoni. Ascashon ahuun yorafori un fasi ato omitsisca huapaoni. Un nocofunu fasi musucocin ipaoni. Un tapipaonima un Diospan Furucoin chaca huafiaquin. Un asca huafiaiton uhuun ramapaiquicai ua onaintimanima. Cristo Jesús ua noiquin ua shara huashofain ua tapimani ahuuscashomain un icoinra huatiroquin.

<sup>15</sup> Un natian mato icon yoiai cuscan man icoinra huatiro. Cristo Jesús nai ariashu mai ano ftoni yora chacafo numashqui afu ipanonfo. Ascan unfi chaca huaqui finacaimisiquin. Tsoa fut-sacai asca huamisima. <sup>16</sup> Ascacun uhuunshon Upa Diosin nantifi yora ismatiro nan chaca finacaia ahuun chaca soashotiro afu ipanon. Isca huaquin shinantirofo, –Shinancapon, Pablonun fasi chaca huapaonifiacun Jesucristo fasi Pablo noiquin. Jesús uarifi noitiro. Pablo numaquifin uarifi numatiroquin un afu nipanon, –icashon shinantirofo. <sup>17</sup> Ascano nocon Dios Niaifocoin nipanaca. Arus fusti Dios futsa yamai. Tsoancai Dios ointiroma. Nantififain non ahuunoa

yoisharapacunaca isca huaquin, –Mirusu fustiton nantifi tapicoian. ¡Aicho! –ishon non yoipacunon.

<sup>18</sup> Timoteon min uhuun facushtan. Un mia yoiai cuscan nicasharahuu. Min Dios yonoshonataima mihuunoa iquisi inonpacoai cuscan yoisharayani. Ascan natian afanan un mia yoisharai. Mihuunoa yoisharani cuscan nanscasi huafafainhuun. Satanás noco chaca huamapaifaiton a nicatamarocon Dios fusti tanasharafafainhuun chaca huashquima.

<sup>19</sup> Min Jesús icoinra huacoinmisi cuscan unuyamahuu. Ahuunoa shinanfaihuun. Ahuara chaca huashon Upa Dios yoiriscahuun min nomuranshon ahua chaca afanan shinanshquima. Atirifiton chaca huafiacashon Upa Dios yoimisifoma arus fusti shinanfiacaquin shafacafi cainmacasmacaquin. Ascashon tsoan Dios yoipaimisima aton chaca soashonon. Asca chaca huariaifoan afanan icoinra huacanima. ¡Ohua! Afanancai aton nomuran shinansharamisifoma. <sup>20</sup> Noco yora rafu nanscara rafuquin. Himeneo yafi Alejandro un ato Satanás inan ato onaintimanon. Ascashon tapinonfo afanan noco Ifo Jesús chaca huanonfoma.

## 2

### *Ahuuscashomain non Dios cufitiroquin*

<sup>1</sup> Natian tsain futsa un mia yoinon. Ua nicasharapun. Upa Dios cufifafaihuun. Nanfin fasi shara finacoianquin. Ahua futsacai ascarama. Nantifi yorafohuunshon Upa Dios cufihuun ahuun Yoshin Shara yopaifo cuscan

ato cufishohuun. Diosin atohuun ramapainon cufishofain Diosin ato amapaiyai cuscan cufihuun nanscasi huanonfo. Atohuunoa Upa Dios yoihuu isca huaquin, —¡Aicho! Upa Diosin min na yorafo shara huashoshquiran, —ishon cufinquin nannori yoihuu. <sup>2</sup> Nannoricoin nan niaifocoin yafi ahuun niaifo patasharinoafari ato Upa cufishohuun noco iquisharanonfo ahuaraton noco fucash huanonma. Ascano Dioshuunoa non shinanfafaitiro a cuscara sharacoin iishquin.

<sup>3</sup> Ascacun nan nocon Numamisi Dios noco oian non isharaiton oin unimacointiro. Nanscara fuchipai. <sup>4</sup> Nantofin nantifi yorafo numapaiquin. Ascashon aton chaca soashona afu ipanonfo. Cristohuunoa iconcain tapisharanonfo. <sup>5-6</sup> Iconcain Diosifin fustiquin. Futsa yamai. Afin sharacoinquin. Yorafocai a cuscarafoma. Nantififain man non chaca huamisi. Ahuara chacacai Dios fu itiroma. Nan Jesús nocon cuscara nocofunuquin. Arus fustitofin noco nashoniquin nocon chaca soashoshquin non Dios fu ipanon. Nantifi yorafo numapaiquin noco nashoni. Upa Diosin yorafo tapimapaiquin Furun Jesús mai ano nichini noco nashoshquinon. <sup>7</sup> Ascacun Upa Diosin ua catonni Jesús fu rafucain ahuunoa uhuun caifomafo un yoinon. Atorifi un Jesushuunoa icon yoiaiton icoinra huanon. Ascan uncai mia paraima. Icon fustisi mia yoi.

<sup>8</sup> Ascano nantifi manifotifainmain Upa Dios cufipainonfo. Ahuara chaca yoicani fochishmanantananyamacain sinatamari Jesús tanasharaquin mushainacahuan Dios cufipainonfo.

<sup>9</sup> Ainfofori un yoisharapai non ichanaintian

isca huaquin shinanonfoma, –Uhuun saya sharashtacoin sahuufain fusoqui cunucain uhuun foo shara huafain nantifain ua oinonforan, –ishon ascacaquin man icai cuscan matohuunoa futsafo shinansharama-paiyamacahuun. <sup>10</sup> Ascataamarocon ato futan ahua futsa shinancaquima Upa Dios fusti shinancoincahuun. Man yoimisi isca huaquin, – Non Dios noicoinran, –ishon. Manmain icoincain futsafo shara huashofafaincahuun. Un ainfofo anori yoisharapai.

<sup>11-12</sup> Ascano Diospan tsain nicashquin man ichanantiro. Ascacun mun yoimisi ainfofoancai nocofunifo yonotiro. Diospan tsain yoimisiton yoiaiton puusiquima ainfoan nicasharatiro yoiai cuscacoin tapifain nan yoiai cuscacoin aashquin. <sup>13</sup> Diosin Adán onihuaquin tau huani. Chipa Evari onihuani. <sup>14</sup> Ascacufin Satanascai Adán parayonima. Eva paraquin tau huani. Nanto chaca huaquin tau huani. Diosin ato yononi cuscacai nicanima. Ascano ichanainfotian ainfofoan nica fustitirofo. <sup>15</sup> Ascafiacun ainfofoan facu caiyaintian isin muyotiro. Ascafiashon Jesús icoinra huashon noifain a cuscara shara icanashu Dios fu ipatirofo.

### 3

#### *Ahuu cuscaramain ichananfo cushumisifo itiroquin*

<sup>1</sup> Icon tsoan Diospan yorafo cushumisi ipaiquin yonoshosharafainpaitiro. <sup>2</sup> Nan nocofunu cushumisi shara fusti itiro. Ascano ahuara chaca ahuunoa shinainfocain cushumisi itiro.

Ahuin fusti ya icain  
 pau fuchipaimisi iyamacain  
 ahuara ahuuscarafiaino shinansharamisi icain  
 ahuara shara fustisi shinanpaimisi icain  
 ahun pushu muran yora iquimasharamisi icain  
 futsafo Diospan tsain tapimasharatiro icain.

<sup>3</sup> Paumisi iyamacain

sutumitsapaimisiri iyamacain  
 futsafo yoisharapaimisi icain.

Ascataricai fochishmanantanapaimisi  
 iyamacain

pui noipaimisiri iyamacain.

Nan cuscara nocofunu catonhuun icoinra huafo  
 ato cushumisi inon.

<sup>4</sup> Ahuin yafi ahun facufori ato ismasharaiton

ahun facufoan ahunoa shinansharafain  
 nicasharanonfo. <sup>5</sup> Ascano ahun yafi

ahun facufo nicamasharayamaino  
 ahuuscashomun nan Diospan yorafo  
 ichananmisifo ato nicamasharatiroquin.

<sup>6</sup> Ascacun nocofunun rama Jesús Ifoatocai

ichananmisifo cushumisi itiro. Nan  
 cuscara man catoanfin shinanqui isca  
 huatiroquin, —¡Aicho! Unfin fasi sharaquin.

Ascan ua samamashta catoanfo un ato  
 cushumisi inon. Ascan uncai futsafo  
 cuscarama. Un ato finoncoianran, —  
 icashon cacapaimisi itiro. Nannori Satanás  
 noco shinanchacamapai.

<sup>7</sup> Ascacun isharaiteon oinmisishacaquin

nan icoinra huamafoanri ahunoa  
 shinansharacashon catontirofo nan  
 ichananmisifo cushumisi inon.  
 Nanscara iyamaiton Satanás ahun

nomuran shinanmatiro nan chaca huamisi cuscan. Ascashon nan chaca huamisifohuunoa shinanquicai a ichananmisifo tapimasharatiroma.

*Ahuu cuscaramain ichananfo shara huashomisifo itiroquin*

<sup>8</sup> Nanscarifiai ichananfo aton shara huashomisifo isharamisifo futsafoan atohuunoa shinansharafain icon fustisi yoimisifo. Nan cuscarafo ichananfo aton shara huashomisifo itiroquin. Iscarari itirofo.

Paumisi iyamacain

pui noimisiforicai itiroma. <sup>9</sup> Ascashon tsoancai Jesushuunoa tapiyopaonima.

Natian ahuunoa Diosin noco tapimanai cuscan tsoan nan icoinra huafoan shara huashomisi itiroquin. Ascano fasi finacaiquin Jesushuunoa tapipaicoian nan cuscarafin ichananfo aton shara huashomisi itiroquin.

<sup>10</sup> Tsoan ichananfo ato shara huashomisi ipaiyaiton iquisi oinsharayotirofo. Isharacoincainmain ahua chaca huamaquin. Ascan oianfo isharacoincainaiton nan cuscara ichananfo shara huashomisi itiroquin.

<sup>11</sup> Aton ahuinfori isharacoinmisi icain yoiti huamitsapaimisi iyamacain paunmisiricai itiroma. Ahuara shara futsa aquifin Jesushuunshon asharamisi itiroquin.

<sup>12</sup> Nan ichananfo aton shara huamisifori ahuin fustiyafa itirofo.

Ascashon ahuin yafi ahuun facuforifi onihuaniti.

Nanfoanri Jesús tanasharanonfo.

<sup>13</sup> Nanscara shara huashomisi ichananfoan ahu-  
unoa yoisharatirofo. Ascashon nanton nocon Ifo  
Jesucristo icoinra huaquin finacointiro.

*Tsoan Jesucristohuunoa nicayopaonima cuscan  
Pablonun cunushoni*

<sup>14-15</sup> Uhuun facushtan Timoteo un mi ari  
cariscapaifiai un funa caiyamaquin un mia  
tapimai ahuuscashumain ichananmisifo  
isharatirofoquin. Uhuun cunuhuunshon un mia  
tapimayoi. Jesús icoinra huafo ichananmisifo  
nanfofin Diospan yorafoquin. Ascan nan Dios  
ipanaca. Ahuun tsain iconcoin ahuun yorafo nan  
ichananmisifohuunshon futsafori tapimaiquin.

<sup>16</sup> Icon atirifitocai tsoan Diospan tsain tapiataima  
isharashcaquin. Ascafia Jesushuunoashu non  
isharatiro.

Aafin Apa Dios icariashu mai ano ftoni nocon  
cuscara yoracoin iishquin.

Ascatarifi Diosin Yoshin Sharapan ismapaoni  
Jesuscai ahua chaca huamisima icon fustisi  
imisi.

Diospan oinmati afu nai muran icafoanri oinnifo.

Ahuunoashu manifoti futsafoan yoiqui isca  
huamisifo, –Jesús Upa Diosin facu. As-  
cashion arus fusti maton chaca soashotiro-  
ran, –ishon yoifoanfainmisifo.

Yoiaiffoan nicacashu atirifi manifoti anoshon  
icoinra huacani.

Ascashu Jesús naafishu mai murannoashu  
funini.

Chipo afanan Apa icano nuinacahuani arifi  
nantifiton aton niaifocoin iishquin.

## 4

### *Atirififain afanan Jesús icoinra huayamafiacashon futsafo iconma yoipaicani*

<sup>1</sup> Diosin Yoshin Sharapan noco cayacafi tapimayoni atirifiton Jesús potaifo cuscan. Ascashocai afanan icoinra huapaitama nan yoshin chacafohuunshon ato yoipaiyaifo ato tanacani funoshcaquin. <sup>2</sup> Nan paramisifohan chanihuunoasi shinanfafaimisifo cuscan nannorifi futsafori tapimashcani. Nanfoan chani fustisi yoifafaincaquicai afanan ahuara iconcoin shinantirofoma. Chani fustisi tapiafo.

<sup>3</sup> Ascashon fasi amaquiri futsafo yosicaquin isca huacani, —Mancai fianantiroma. Atirifi tushu man pitiromaran, —ishon ato parapaicani. Anori yosipaifiaifoan Upa Diosin nantifi tushu onihuani cuscan non nanfo unimacain pitiro. Ascashon piquin non Upa Dios, —¡Aicho! —huatiro. Ascan non Diospan tsain icoinra huashon ahuara iconcoin non tapitiro.

<sup>4</sup> Ascan nantifi Diosin onihuani cuscan sharacoin. Non ahuara potatiroma. Nantifi Diosin onihuafo non piquin, —¡Aicho! —huatiro. <sup>5</sup> Diospan tsainhuunshon non Upa cufiaino nantifi Diosin onihuani cuscan sharacoin itiro.

### *Jesucriston yonoshomisi shara*

<sup>6</sup> Uhuun facushtan Timoteo un mia tapimanai cuscan min icoinra huaa futsafo mirifi min ato tapimashu min Jesucristo yonomati shara itiro. Nan tsain shara Jesushuunoa min icoinra huamisi. Facushon min Diospan tsain icon nicamisi cuscan nanscacoim min tanasharacoinmisi. Shafatifi nan tsain

shara min nomuran nanuhuun futsafori tapimasharashquin.

<sup>7</sup> Ascafia futsafoan shunipafo cuscara ato tapimapaicani. Ascan nanfocai Diospan tsainma. Ascacun ato nicayamahuu. Aton nicatamarocon Diospan tsain fusti oinsharahuu a cuscara shara iishquin. <sup>8</sup> Non ejercicio huaino noco caya non shara huatiro mutsisipa iishquin. Nanscarifiai non Dios cuscara ipaiquin ahuun tsain nocon nomuran non nanuaiton ahuun curushu noco inanshquin. Nancaifin shara finacoianquin. Natian noco shara huatiro. Ascashon non Jesusqui nocoaiton noco imasharapacunaca. <sup>9</sup> Nancaifin min icoinra huatiroquin. <sup>10</sup> Ascano non fasi curushu yonoshofafainicain man non omitsiscamisi futsafo nan tsain shara icoinra huanonfo. Nonfin tapia nocon Dios nipanacaton nocori nimapacutiroquin. Afin nantifi yorafo nashoniquin. Ascafia icoinra huafoti afu nipatirofo.

<sup>11</sup> Nanfo un mia tapimanai cuscan huafain un mia yonoai cuscari futsaforifi tapimafain ato yonohuun Diospan tsain icoinra huanonfo. <sup>12</sup> Timoteo icoinra huaa futsafo ato ismahuu min Jesushuunshon ato yoisharafain mirifi isharacain min Jesús icoinra huashon atohuun min noitiro. Ascacun ahua chaca huapaitama Jesús cuscara isharahuu. Pushcofiashu min ascaitocai mihuunoa tsoa ahua chaca yoitirofoma. <sup>13</sup> Un miqumi nocoaitian atofu min ichananshon Diospan tsain yoia cuscan ato anushoquin yoisharafain yosisharahuu. <sup>14</sup> Ichananfo ato cushumisifoa mia manmanshon cufishonaifono nantianri Diosin mia amapaiyai cuscan mia ashoni min

icoinra huaa futsafo tapimasharafain min ato cushusharanon. Ascan Upa Diosin mia cashman tapimani cuscan huafain futsafori shara huashofafainquin shatuyamahuu.

<sup>15</sup> Un mia yonoa cuscan nantifi huafafainhuun ato ashosharashquin. Ascaifin min shafatifi itisharatiroqui. Ascaquin ahua futsa shinantaquima nan min acai fustisi asharafafainhuun. Min ascaiton oinquin yoitirofo man min fasi itisharacoian. <sup>16</sup> Ascacun oinfain. Nantishotapiquin min isharacain min ato cayacafi Diospan tsain tapimasharanon. Min ascaiton Diosin mihuunshon ato numatiro afu ipanonfo chaca huashcaquima. Mirifi min Jesús fu rafucacaintiro. Ascaquin min nomuran unimashquin.

## 5

*Ahuuscashumain icoinra huaa futsafo fu non isharatiroquin*

<sup>1</sup> Ascashon nocofunu iyoafo tsain curushu yoiyamahuu. Ascatama min upa min yoisharatiro cuscan huafain iyoafo futsafo yoihuu. Min ushtocoinfo min yoisharatiro cuscan huafain nanscarifi chipocu futsafo yoihuu. <sup>2</sup> Ainfo mustufori min uhuacoin min shara huatiro cuscan huafain atorifi shara huahuun. Ascashon min chico yafi chipi min shara huamisi cuscan huafain shomayafori shara huahuun. Ato furi ipaiyamahuun. Ascatama atohuunoa shinansharahuun.

<sup>3</sup> Ainfo funuomacoin facuomacain fafaomacai nan icoinra huafo ichananfoan cushusharatirofo.

<sup>4</sup> Ascafiacun funuoma futsan facufo ya iyamarai fafayashon nanfoan cushusharatirofo. Jesús tanasharapaiyaifoan nansca huatirofo. Diosin nanscara fuchipai. <sup>5</sup> Ainfo funuoma ahuun yoraomashon Dios fusti shinanquin. Isca huaquin cufitiro, –Upa Diosin ua cushusharahuu, –ishon cufitiro. Shafatifi yafi yamutifiri Upa Dios cufifafaintiro.

<sup>6</sup> Ascafia funuoma futsafocai ascatiroma. A futsan shinain cuscan huaquin shinantiroma. Futsa afin apaiyai cuscan fusti shinanfafaitiro. Ascaquicai Dioshuunoa shinansharatiroma. Ascashon pushuti chani yoifoanfafaitiro. Nan cuscarafoan chaca huafafainicai Dios fu nipatirofoma. Ascashu nifiashu man naa shinantsafo. <sup>7</sup> Timoteon nanti un mia yoiai cuscan funuomafohuunoa ichananmisifori tapimahuu. Min ato tapimanai cuscan icoinnaifoan tsoancai atohuunoa yoitiroma isca huaquin, –Timafin. Nafonan aton funuomafo cushusharayamaifoan ato chaca huacaniran, –ishocai atohuunoa tsoan yoitiroma. <sup>8</sup> Tsoan ahuun yorafo cushusharayamafain ahuun afocoinri cushusharayamaicai Diosin tsain cununi cuscan aima. Nancaifin Jesús icoinra huafoma cuscara finacaiquin.

<sup>9</sup> Ratoran funuoma futsa ahuun fari sesenta nocoataima ahuun funu niyoano furoma ipaonicai. Nanscaracai ichananfoan cushutiroma. <sup>10</sup> Ascan funuoma isharamisi futsafoan ahuunoa isca huaquin yoitiro, –Nan ainfo funuomaton futsafo shara huafafainiran, –ishon ahuunoa yoifain ahuun facufo

tapimasharamisiran huafain futsafo ahuun pushu ano nococun ato shara huamisi icain Jesús icoinra huafo shara huafain futsafoan ahuara chaca finoan atori shara huamisi icain futsafo ato shara huamiscain ascara funuomafo ichananfoan ato cushusharatiro.

<sup>11</sup> Ascafia funuoma yoshafotaïma nan ichananfoan cushutirofoma. Rucun yoyomisi, —Cristo fustihuunoa shinanquin un yonosharashopairan, —ishon. Ascafia chipo anori afanan shinanyamaquin fasi nocofunu fipaiquincai a yoyoni cuscan afanan shinainma Jesús yonoshosharashquin.

<sup>12</sup> Ascacashu Jesús yoyoni cuscan ayamashu omitsiscaquin. Aton nomuran shinantirofo isca huaquin, —¡Ohua! Un Jesús yoiquin tau huani cuscaï un aama. Natiancai uqui unimaimaran, —ishon shinantiro.

<sup>13</sup> Ascashon pushuti chani yoïfoanfafaini. Yonotama shafatishon funocointiro. Nanscara man fuyamisi. Chaca yoïmisi cuscan yoïama shara icuana. <sup>14</sup> Ascacufin ainfofo yoshafotaïfoma un ato yoïsharapai isca huaquin, —Man afanan shara itiro. Ascan man mato facucuin ayashon cushusharafain maton funuri pichasharashon man shara huashotiroran, —ishon un ato yoi. Man ascaitocai yoshin chacafoan matohuunoa tsain chaca yoïtiroma.

<sup>15</sup> Ascafia atiriffoan Jesús potayoni Satanás tanashcaquin.

<sup>16</sup> Ratoran ainfoan Jesús tana amaqui funu nacun nan ichananfoan cushuamarocon ahuun yoracoinfoan cushusharatiro. Ascan nan ainfo tatuoma ahuun yorafomacun nan Jesús icoinra

huafoan cushusharatiro.

<sup>17</sup> Ichananfoan cushumisifo ato inansharatiro. Nanfoanrifi tanasharamisifoma yonosharashomisifo. Nan Diospan tsain yoimisifo non ahuun tsain yosimisifori inansharatiro yopai cuscan finonfo. <sup>18</sup> Nannori Diospan tsain cununi isca huaquin, —Moipan trigo camaqui puamafoanfaini ahuun shacafo tsoaiton a runushcaquima shara huacahuun. Ahuuscashon pitiromaquin. Asca huaquima piimacahuun, —ishon cununi. Ascashon cununi isca huaquin, —Tsoa yonosharaiton oinqui ahuun rafanan inansharacahuun, —icashon Diospan tsain cununi. Cununiri isca huaquin, —Mato cushumisifo non mato shara huashofafainmisifori ato inansharacahuun yopaifo cuscan finonfo, —ishon cununi.

<sup>19</sup> Futsan cushumisi yoiti huaiton a nicayamahuu. Ascano yora rafutan iyamarai rafu non fustifain nannorisi futsahuunoa yoiainfoan man icoinra huatiro.

<sup>20</sup> Ascan chaca huaa iconcun nan ichanaintian nantifain ointaifi yoihuu. Man ascaiton nicai ratucani ahuun caononfoma.

<sup>21</sup> Timoteon nocon Upa Diosin futan Furun Jesucristo non ahuun oinmati shara afu nai muran icafoan noco oin. Ascacun aton ointaifi un mia yoinon. Nanti nan un mia yonoa cuscan ahuu. Nannorisi nantifi yoihuu. Isca huaquin shinanyamahuu, —Nan uhuun yoracoinfoan chaca huafo cuscaai un futsafo yoima. Ascashon cushumisiton chaca huacucaai un tsoa tapimaimaran, —ishon anori shinanyamahuu. Ascaquima nantifihuunoa nannorisi shinahuun.

<sup>22</sup> Ascano ichananfo aton cushumisi catonriscayamahuu. Iquisi oinsharayohuu Jesús tanasharamisi iyamarai tanasharamamainquin. Tsoan ahuun chaca fomanpairiai cushumisi catonyamahuu. Ascaran min catoanfin mirifi min ahuun chaca fomanshonni cafiscaiquin. Ascacun ascayamahuu. Jesús cuscara isharacoinhuun. Ahua chaca huayamahuu.

<sup>23</sup> Natian tsain futsa un mia yoisharapai. Min shaquipan imisi. Ascacun unu fustisi ayaquima ichapama pau fata ayahuun cayasharashquin.

<sup>24</sup> Ascano atirifi yorafoan chaca huamisi cuscan nantifiton tapishocai. Tsoan nanscarafo catontiroma cushumisi inon. Ascan atirififain chaca huamisi cuscan tsoan tapicama. Nanscarafoan fomanmisifo. Ascafia chipo Diosqui nococun a chaca huamisi cuscan puashoshquin nantiffain ahuunoa tapinonfo. <sup>25</sup> Nanscarifiai futsafoan futsafori shara huamisi cuscan nantiffain nanhuunoa man tapiafo. Ascan futsafoan arus fusti oianmafiano futsa shara huaquin ashomisi cuscan nanforifi chipo Diosin puashoshquin nantiffain tapinonfo.

## 6

<sup>1</sup> Ascan tsain futsa afanan un mia tapimanon. Nan yonomati Jesús icoinra huafoan aton ifo yonosharashofain ato nicasharacoinon. Asca huaifoan oinquicai icoinra huamafoan atohuunshon Diosqui shinanchacatirofoma. Ascashon non Jesushuunoa yosimisi cuscan shinanchacanofoma. <sup>2</sup> Rato yonomatinin Jesús icoinra huano ahuun ifoan arifi

Jesús icoinra huacun nicasharacointiro, — Nicayosma iyamacahuun. Ascatarocon nicasharapaifafaincahuun, —ishon ato yoihuu. Nanscara yonomati yafi afo Diospan facufo. Ascashu yora huatananfo. Yonomatinin ahuun ifo noiquin yonoshosharaino nan Upa Diospan facu sharacoin yonoshosharai.

*Ahuaraton noco imasharacointiro*

Ascacun un mia tapimanai cuscan huafain fut-safori tapimasharahuun. <sup>3-4</sup> Un mia tapimana cuscan cayacafi sharacoin. Nannorifi nocon Ifo Jesús yosipaoni. Ascan tsoan anori yosiyama nanton amaquri yosia. Nan cuscara cacapaimisi. Aatocai ahua tapiama. Ahuun nomuranshon shinanchacaquin samamashta futsa fu fochishmanantanapaitiro. Ascatacai unimatiroma. Ascaquin futsafo ahua ya cuscan fuchipaifain futsahuunoa tsain chaca huafain futsahuunoa shinanchacamisi. Futsan aqui oshon futsahuunoa yoiai cuscan samamashta icoinra huashon ahuun nomuran shinanqui isca huamisi,

—Nanto ua chaca huaaran, —ishon shinanchacafainmisi. <sup>5</sup> Nan cuscara yorafoan chaca fustisi shinanfaimisifo. Ascataci fochishmanantanafainmisifo. Ascashon afanancai tsoan ahua icon yoitirofoma. Chani fustisi tapiafo. Ascashon isca huaquin shinanmisifo, —Non nan tsain shara Jesushuunoa tanaicai non afanan ahua yopatiroma. Non fasi ichapayatiroran, —ishon amaquri chaca shinanmisifo.

<sup>6</sup> Ascano non aya cuscan ichapaya iyamarai non ahuumafashori non unimacain Diosihuunoa

shinanfafaini nancaitofin pui finoan shara finaciaquin. Nanfin iconquin unimacai non isharaino nocon nomuran non unimatiro. <sup>7</sup> Non caincai non pui yafi mafo ya cainima. Ascata ma ahuuoma non caini. Nanscarifiai non naacun noco mai huaifotiancai non ahuaara fotiroma. Nantianri nocon furo yoshincai ahua fotiroma. <sup>8</sup> Ascacufin non tushu yafi sahuutiyashu non unimatiro. <sup>9</sup> Ascafia tsoan pui yafi mafo ichapa fipaiquin samamashta shinanchacatirofo. Pui ichapa fipaiquin futsafo chaca huaiton pui fiishquin. Ascashon Satanás ato chaca huamaino amaquiri shinanchafain atorifi omitsisca huatiro. Ascatan ahuun unutaqui omitsiscapanacafo muran nocoshcani. <sup>10</sup> Ascatan pui noicaquin chaca futsa futsata-pafo huatirofo. Atirifi fasi pui fipaicaquin Jesús cachiquiri huacoincani. Asca huacanashu aton nomuran omitsiscai finacoinmisifo.

### *Pablonun Timoteo yononi cuscan*

<sup>11</sup> Ascafia Timoteon Upa Diosin mia catonni min ahuun yora inon. Ascacufin nanfoan pui fusti yafi chaca fustisi shinanfo cuscan shinanyamahuu ato cuscara ishquima. Ascata marocon Upa Diosin mia imasharapaiyai cuscan nan fusti fuchipaihuu. Ascashu Jesús cuscara shara ipaicain a icoinra huafain Dios yafi futsafori noicoihuun. Ascashon ahuaara ahuuscarafiaino Jesús icoinra huashon min tunutiro. Ascatan nantifi yorafohuun ramapaihuu.

<sup>12</sup> Ichananfo ano min ato cayacafi shara yoini isca huaquin, —Un Jesús icoinra huai. Afin uhuun

Iforan, –ishon min ato yoini cuscan yora ichapafain mia nicanonfo. Ascacun ahuara ahuuscarafiaino nantishotapiquin Jesús icoinra huacoinhuun. Ahuarafoan mia shatumapaiyai cuscan nicatama Jesús fusti icoinra huafafainhuun. Ascashu shafatifi Jesús fu rafuhuun. Jesushuunoashu min Dios fu nipatiro. Ascano natian nan min naitianri ahuara chacafo potahuu Jesús onancoinshquin. <sup>13</sup> Nan oni huati Upa Diosin nantifi ato nimai. Ascano Romanon niaifoan ahuun anu Poncio Pilato yocaiton Jesús ahuunoa yoisharani. Nan Dios futan Furun Jesusin ointaifi un mia yonoi.

<sup>14</sup> Un mia yonoai cuscacoin fusti acacainhuun. Ascashon ahuashta chaca huaquima un mia yonoa cuscan fusti noco Ifo Jesucristo oaitian huahuun. <sup>15</sup> Upa Diosin nichipaitian nocon Ifo Jesucristo afanan nocoqui nocoshquin. Nantianri non oinshquin. Nocon Diosin arus fusti nantifi iquisharafain nantifi niaiffoan aton niaifocoinri. Ifofoan aton ifocoinri. <sup>16</sup> Arus fusti niaifocoin ipanaca. Nancai napanacama. A icarifi chashacoianquin. Ascano tsoacai aqui nocotiroma. Tsoanricai ointamari ointiroma. Ascacun non ahuunoa yoisharanon. Aafin curushcoin ipanacaquin. Nanscasiai.

<sup>17</sup> Nan pui ichapayafo yoihuu cacapaimisi iyamacain isca huaquin shinanonfoma, –¡Aicho! Un pui ichapayashu nantishotapiquin un isharacoincai, –ishon yoinonfoma. Ato yoihuu ascanonfoma. Tsoancai tapiama ahuutiamain aton mafo yafi ato pui cuyoriscaicai. Ascatama Dios fusti non icoinra huacun noco nimapacusharatiro. Nanton

ahuarafu non yopai cuscan noco inan non afoqui unimanon. <sup>18</sup> Ato yoihuu futsafo fasi shara huafafainonfo. Yopaifo ato fishcoyamafain unimacoincai ratoran shafatan ato cashman inansharanonfo. <sup>19</sup> Ascashu chipo Diosiqui nocoaitian ato inain cuscaai cuyopacunacama. Ascatai Dios fu isharapacutirofo.

*Pablonun ahuun tsain unutaqui Timoteo yononi*

<sup>20</sup> Ascano Timoteon Diosin ahuun tsain sharan mia tapimani futsaforifi min ato yoinon. Ascacun oinfain. Ahuun tsain oinsharayohuu futsafo cayacafi tapimashquin. Futsafoan Diosin tsain amaquiri yoimisifo. Afiranan yoinonancaquin ipaitsicoin yoicaquin. Nanfoan yoimisifo non tapicoianran ifiacashocai tapiafoma. Ascacun atofu iyamahuu. <sup>21</sup> Atirififain nanscara shinanfo, —Non fasi tapicoianran, —ishon. Ascacashu Jesús noco icoinra huamapaiyai cuscan afanan tsoan icoinra huacanima.

Upa Diosin mihuun ramapainon. Nanti.

Pablo

**Diospan Tsain**  
**New Testament in Sharanahua (PE:mcd:Sharanahua)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Sharanahua

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Sharanahua [mcd], Peru

**Copyright Information**

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Sharanahua

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files  
dated 29 Jan 2022

8402923d-fd05-5a85-a7ae-203f04ecb375